

## Листовка: информация за потребителя

### АСПИРИН® 500 mg таблетки Ацетилсалицилова киселина

### ASPIRIN® 500 mg tablets Acetylsalicylic acid

Прочетете внимателно цялата листовка, преди да започнете да приемате това лекарство тъй като тя съдържа важна за Вас информация.

Винаги приемайте това лекарство точно както е описано в тази листовка или както Ви е казал Вашия лекар или фармацевт.

- Запазете тази листовка. Може да се наложи да я прочетете отново.
- Ако се нуждаете от допълнителна информация или съвет, попитайте Вашия фармацевт.
- Ако получите някакви нежелани лекарствени реакции, уведомете Вашия лекар или фармацевт. Това включва и всички възможни нежелани реакции, неописани в тази листовка. Вижте точка 4.
- Ако след 3 дни не се чувствате по-добре или състоянието Ви се влоши, трябва да потърсите лекарска помощ.

#### Какво съдържа тази листовка:

1. Какво представлява Аспирин 500 mg и за какво се използва
2. Какво трябва да знаете преди да използвате Аспирин 500 mg
3. Как да използвате Аспирин 500 mg
4. Възможни нежелани реакции
5. Как да съхранявате Аспирин 500 mg
6. Съдържание на опаковката и допълнителна информация

ДОПЪЛНИТЕЛНА АГЕНЦИЯ ПО ЛЕКАРСТВАТА	
Листовка - Приложение 2	
Към Reg. №	20030606
Разрешение №	20825, 09-09-2016
Одобрение №	/

#### 1. Какво представлява Аспирин 500 mg и за какво се използва

Аспирин 500 mg е аналгетично и антипиретично лекарство и спада към групата на противовъзпалителните субстанции.

Аспирин 500 mg е показан за облекчение на симптомите при главоболие, зъббол, болки в гърлото, менструални болки, болки в мускулите и ставите, болки в гърба, лека артритна болка. При простуда или грип за симптоматично лечение на болка и повищена телесна температура.

#### Забележка:

*Поради рисък от синдрома на Рей (заболяване, което засяга мозъка и черния дроб и протича с животозастрашаващи симптоми), ацетилсалицилова киселина не бива да се дава на деца или юноши с фебрилни състояния, освен ако това не е изрично предписано от лекар или ако други терапевтични мерки са се оказали неефикасни (вж. точка 2).*

Не бива да вземате Аспирин 500 mg продължително време (повече от 3 дни) или в големи дози без да сте се консултирали предварително с Вашия лекуваш лекар или стоматолог.

Ако след 3 дни не се чувствате по-добре или състоянието Ви се влоши, трябва да потърсите лекарска помощ.

#### 2. Какво трябва да знаете преди да използвате Аспирин 500 mg

Не използвайте Аспирин 500 mg



- ако сте алергични към ацетилсалицилова киселина или към някоя от останалите съставки на това лекарство (изброени в точка 6);
- ако сте алергични към други салицилати;
- ако имате язва на стомаха или на дванадесетопръстника;
- ако имате склонност към кръвоизливи;
- ако имате астма, която се предизвиква от прилагане на салицилати или субстанции с подобно действие, особено нестероидни противовъзпалителни лекарства;
- при комбиниране с метотрексат във високи дози ( $> 15 \text{ mg/седмично}$ );
- през последното тримесечие на бременността (вижте „Бременност, кърмене и фертилитет”);
- ако имате тежка бъбречна или чернодробна недостатъчност;
- ако имате тежка сърдечна недостатъчност, която не е адекватно контролирана с лекарства.

**Аспирин 500 mg да не се прилага при деца под 16 годишна възраст, освен по изрично лекарско предписание.**

#### **Предупреждения и предпазни мерки**

Говорете с Вашия лекар или фармацевт, преди да приемете Аспирин 500 mg.

По-долу са описани случаи, в които може да приемате Аспирин 500 mg единствено при определени обстоятелства и със специално внимание. Моля, консултирайте се с Вашия лекар или фармацевт, ако някой от тези случаи е налице или е имало такъв в миналото.

Употребата на Аспирин 500 mg изисква специално внимание (напр. по-дълги интервали между дозите или по-малки дози) и медицинско наблюдение, ако:

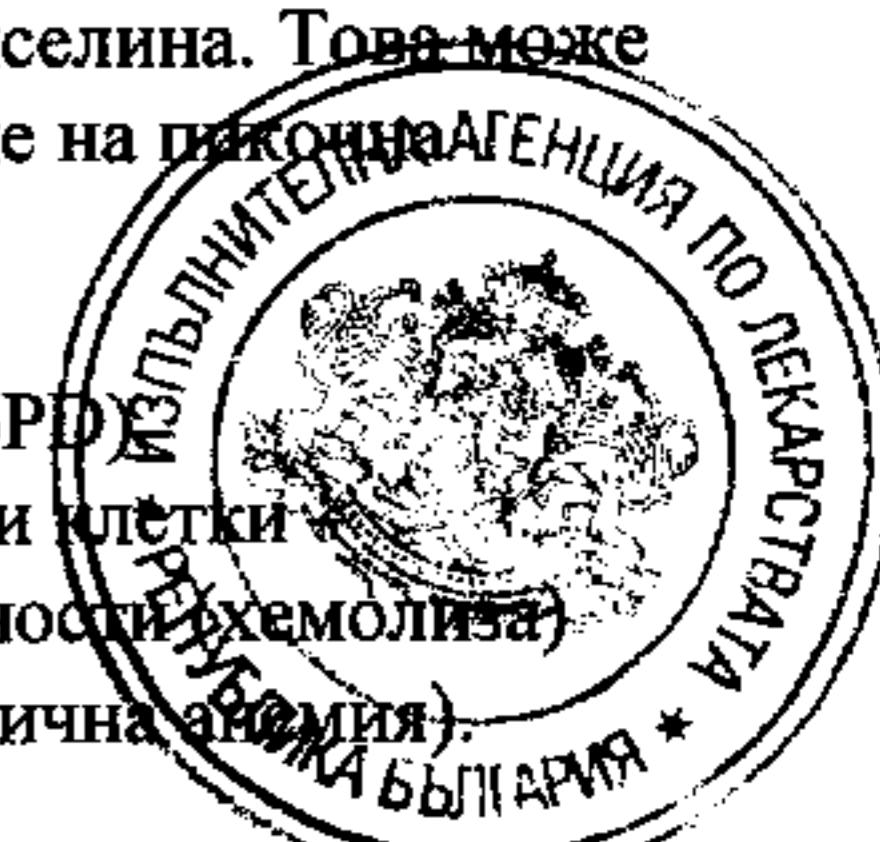
- сте алергични (свръхчувствителни) към други аналгетични, противовъзпалителни или противоревматични лекарства или ако имате други алергии;
- в същото време вземате антикоагулантни лекарства (вижте „*Употреба на други лекарства*”);
- страдате от бронхиална астма, сенна хрема, полипи в носа;
- имате хронични или повтарящи се оплаквания свързани със стомаха или дванадесетопръстника, или има данни за стомашно-чревни язви в миналото, включително хронична или рецидивираща (повтаряща се) язвена болест, или има данни за кървене от стомашно-чревния тракт в миналото;
- имате нарушена бъбречна функция или при пациенти с нарушена сърдечно-съдова циркулация (напр. бъбречно съдово заболяване, конгестивна сърдечна недостатъчност, хиповолемия, голяма операция, отравяне на кръвта (сепсис) или големи хеморагични събития), тъй като ацетилсалициловата киселина може допълнително да повиши риска от бъбречно увреждане или остра бъбречна недостатъчност;
- имате нарушена чернодробна функция.

Ацетилсалициловата киселина може да провокира появата на бронхиални спазми и да предизвика астматични пристъпи или други реакции на свръхчувствителност. Рискови фактори са настояща бронхиална астма, сенна хрема, полипи в носа или хронична дихателна недостатъчност. Това се отнася и за пациенти с алергични реакции (напр. кожни реакции, сърбеж, уртикария) към други субстанции.

Вследствие на потискащия си ефект върху слепването на тромбоцитите, ацетилсалициловата киселина може да доведе до тенденция за повищено кървене по време и след хирургична интервенция (вкл. малки операции, напр. екстракции на зъб).

При ниски дози ацетилсалициловата киселина намалява отделянето на пикочна киселина. Това може да отключи подагра у пациенти, които имат вече склонност към намалено отделяне на пикочна киселина.

При пациенти, страдащи от тежък глюкозо-6-фосфат дехидрогеназен дефицит (G6PD), ацетилсалициловата киселина може да предизвика разкъсване на червените кръвни клетки (еритроцити, и освобождаване на съдържащия се в тях хемоглобин в околните течности (хемолиза) или невъзможност костния мозък да компенсира загубата на еритроцити (хемолитична анемия)).



Фактори, които могат да увеличат риска от хемолиза са напр. високи дози, треска или остра инфекции.

#### **Деца и юноши**

Ацетилсалицилова киселина не бива да се дава на деца или юноши с фебрилни заболявания, освен ако това не е предписано изрично от лекар и други терапевтични мерки са се оказали неефикасни. Продължително повръщане във връзка с такива заболявания може да бъде признак за синдрома на Рей. Това е една много рядка потенциално фатална болест, която изисква незабавно медицинско наблюдение и лечение.

#### **Други лекарства и Аспирин 500 mg**

Информирайте Вашия лекар или фармацевт, ако приемате, насъкоро сте приемали или е възможно да приемете други лекарства.

Ефектите на лекарствата или групите от вещества, представени по-долу, могат да бъдат повлияни от едновременната употреба с Аспирин 500 mg.

#### **Аспирин 500 mg засилва:**

- действието на антикоагулантите (лекарства, повлияващи кръвосъсирването) (напр. производните на кумарина и хепарина);
- риска от стомашно-чревен кръвоизлив при едновременен прием на алкохол, селективни инхибитори на обратимото захващане на серотонина (лекарства за лечение на депресия) или медикаменти, които съдържат кортизон или подобни на кортизона вещества (с изключение на продуктите, които се прилагат локално или хидрокортизон, използван за заместващо лечение при Адисонова болест);
- действието на някои лекарства, понижаващи кръвната захар (инсулин, сулфанилурейни средства);
- желаните и нежелани ефекти на метотрексат (лекарство за лечение на злокачествени заболявания и ревматоиден артрит);
- плазмените концентрации на дигоксин (лекарство за лечение на сърдечна недостатъчност) в кръвта;
- желаните и нежелани ефекти на отделна група аналгетични и противовъзпалителни лекарства (нестероидни противовъзпалителни продукти);
- ефекта на валпроевата киселина, лекарствен продукт за лечение на епилепсия.

#### **Аспирин 500 mg намалява действието на:**

- някои лекарства за повишаване отделянето на урина (антагонистите на алдостерона и диуретиците с продължително действие);
- антихипертензивните лекарства (лекарства за понижаване на кръвното налягане);
- лекарства за подагра, които засилват отделянето на пикочна киселина (напр. пробенецид,ベンзбромарон).

Следователно, пациентите не бива да вземат Аспирин 500 mg едновременно с някое от гореспоменатите лекарства, освен ако това изрично не е предписано от лекар.

#### **Аспирин 500 mg с храна, напитки и алкохол**

Таблетките се вземат след хранене, с голямо количество течност.

Доколкото е възможно, по време на лечение с Аспирин 500 mg трябва да се избягва употребата на алкохол.

#### **Бременност, кърмене и фертилитет**

Ако сте бременна или кърмите, смятайте, че може да сте бременна или планирате бременност, посъветвайте се с Вашия лекар или фармацевт преди употребата на това лекарство.

#### **Бременност**

Трябва да информирате лекуващия Ви лекар, ако забременеете по време на продължително лечение с Аспирин 500 mg. Без консултация с лекар Аспирин 500 mg не бива да се приема през първотриймари.



второто тримесечие от бременността. Ако лекарствени продукти, съдържащи ацетилсалицилова киселина се използват от жена, опитваща се да забременее, или по време на първо и второ тримесечие на бременността, дозата трябва да е възможно най-ниска и продължителността на лечение да е възможно най-кратка.

Ацетилсалициловата киселина не бива да се взема през последните три месеца от бременността поради повишен риск от усложнения за майката и детето по време на раждане. Както всички нестероидни противовъзпалителни лекарствени продукти, Аспирин 500 mg може да потисне фертилитета у жени във фертилна възраст.

#### **Кърмене**

Малки количества от ацетилсалицилова киселина и нейните метаболити преминават в майчиното мляко. Тъй като досега не са съобщени вредни ефекти, обикновено не е необходимо да прекратите кърменето по време на краткотрайно лечение на болка или висока температура с Аспирин 500 mg при препоръчаната Ви доза. Ако - в изключителни случаи - са предписани продължителна терапия или по-големи дози (повече от 6 таблетки дневно), следва да се обмисли своевременно прекратяване на кърменето.

#### **Шофиране и работа с машини**

Не са наблюдавани ефекти върху способността за шофиране и работа с машини.

### **3. Как да използвате Аспирин 500 mg**

Винаги използвайте това лекарство точно както е описано в тази листовка или както Ви е казал Вашият лекар или фармацевт. Ако не сте сигурни в нещо, попитайте Вашия лекар или фармацевт.

Препоръчителната доза е:

**Възрастни:** 1-2 таблетки като еднократна доза, която при необходимост може да се повтаря на интервали от 4-8 часа. Максималната дневна доза от 4 g не бива да се надвишава.

#### **Употреба при деца и юноши**

Дозировката при деца да бъде след консултация с лекар

Дозата трябва да се намали или интервалът между дозите да се увеличи при пациенти с нарушена чернодробна или бъбречна функция.

За перорално приложение. Таблетките се вземат след хранене, с голямо количество течност.

#### **Ако сте използвали повече от необходимата доза Аспирин 500 mg**

Обичайните симптоми на предозиране са: виене на свят и шум в ушите, по-специално у деца и пациенти в старческа възраст. Моля, уведомете Вашия лекар, ако се съмнявате за предозиране на Аспирин 500 mg. Той ще реши според степента на интоксикация какви мерки да бъдат взети.

#### **Ако сте пропуснали да приемете Аспирин 500 mg**

Не вземайте двойна доза, за да компенсирате пропуснатата доза.

Ако имате никакви допълнителни въпроси, свързани с употребата на това лекарство, попитайте Вашия лекар или фармацевт.

### **4. Възможни нежелани реакции**

Както всички лекарства, това лекарство може да предизвика нежелани реакции, въпроси че не всеки ги получава.



По-долу са изброени нежеланите реакции според системо-оргенната класификация MedDRA (MedDRA SOCs). Честотата е: Много чести ( $\geq 1/10$ ); Чести ( $\geq 1/100$  до  $< 1/10$ ); Нечести ( $\geq 1/1\ 000$  до  $< 1/100$ ); Редки ( $\geq 1/10\ 000$  до  $< 1/1\ 000$ ); Много редки ( $< 1/10\ 000$ ), с неизвестна честота (от наличните данни не може да бъде направена оценка)

**Стомашно-чревни нарушения:**

Чести: коремна болка, стомашно-чревна болка.

Редки: стомашно-чревно възпаление, стомашно-чревна язва

Много редки: стомашно-чревно кървене и перфорация

**Чернодробни нарушения**

Много редки: нарушение на чернодробната функция (повишение на трансаминазите).

**Нарушения на дихателната система**

Чести: задух

Редки: хрема (ринит), назална конгестия (запушване на носа)

**Нарушения на нервната система:**

Виене на свят и шум в ушите, които обикновено се дължат на предозиране.

**Сърдечни нарушения:**

Много редки: нарушения в сърдечната функция

**Нарушения на кръвта и лимфната система:**

Чести: кървене (периоперативна хеморагия, хематоми, епистаксис, кървене в пикочно-половите пътища, кървене на венците).

Много редки: стомашно-чревно кървене, мозъчен кръвоизлив

Кървенето може да доведе до остра и хронична постхеморагична анемия/желязо-дефицитна анемия (дължаща се например на прикрито кървене).

**Нарушения на кожата и подкожната тъкан:**

Редки: обрив, уртикария, сърбеж.

**Нарушения на имунната система:**

Много редки: анафилактични реакции, оток на лицето, езика и гърлото (едем на Квинке), анафилактичен шок.

При признания на свръхчувствителност трябва да прекратите употребата на Аспирин 500 mg.

Ако изпражненията Ви са черни (катранени изпражнения, признак за сериозно кървене в стомаха), незабавно информирайте Вашия лекар.

Хемолиза и хемолитична анемия са докладвани при пациенти с тежък глюкозо-6-фосфат дехидрогеназен дефицит (G6PD).

Бъбречно увреждане и остра бъбречна недостатъчност са докладвани също така.

**Съобщаване на нежелани реакции**

Ако получите никакви нежелани лекарствени реакции, уведомете Вашия лекар или репрезентатива всички възможни неописани в тази листовка нежелани реакции. Можете също да съобщите нежелани реакции директно чрез

Изпълнителна агенция по лекарствата

ул. „Дамян Груев“ № 8

1303 София

тел.: +359 2 8903417



уебсайт: [www.bda.bg](http://www.bda.bg). Като съобщавате нежелани реакции, можете да дадете своя принос за получаване на повече информация относно безопасността на това лекарство.

## 5. Как да съхранявате Аспириин 500 mg

Да се съхранява на място, недостъпно за деца.

Не използвайте това лекарство след срока на годност, отбелязан върху блистера и картонената опаковка след "Годен до:". Срокът на годност отговаря на последния ден от посочения месец.

Да се съхранява при температура под 30 °C.

Не изхвърляйте лекарствата в канализацията или в контейнера за домашни отпадъци. Попитайте Вашия фармацевт как да изхвърляте лекарствата, които вече не използвате. Тези мерки ще спомогнат за опазване на околната среда.

## 6. Съдържание на опаковката и допълнителна информация

### Какво съдържа Аспириин 500 mg

- Активното вещество е: ацетилсалицилова киселина (*acetylsalicylic acid*). Една таблетка съдържа 500 mg ацетилсалицилова киселина.
- Другите съставки са: целулоза на прах, царевично нишесте.

### Как изглежда Аспириин 500 mg и какво съдържа опаковката

Таблетките са бели, кръгли, и означени от едната страна с кръста на BAYER, а от другата страна - с „Аспириин 0,5“.

Опаковани са в блистери и картонени опаковки, съдържащи 10, 20, 40, 50 или 100 таблетки.  
Не всички видове опаковки могат да бъдат пуснати в продажба.

### Притежател на разрешението за употреба и производител

#### Притежател на разрешението за употреба

Байер България ЕООД  
ул. Резбарска № 5, 1510 София  
България

#### Производител

Bayer Bitterfeld GmbH  
OT Greppin,  
Salegaster Chaussee 1, 06803 Bitterfeld-Wolfen,  
Германия

Дата на последно преразглеждане на листовката 06/2015

